

Madrid asume el «protocolo Garzón», pero no renuncia a incomunicar

Su Plan de Derechos Humanos elude la recomendación de la ONU. El único cambio legal sería eliminar la incomunicación a menores.

El Gobierno español presentará en los próximos días su primer Plan de Derechos Humanos, en el que no atenderá la recomendación reciente de la ONU para «suprimir definitivamente» el régimen de incomunicación, señalado por esta institución como caldo de cultivo para aplicar la tortura. El proyecto, a cuyo borrador ha tenido acceso GARA, solamen-

te supondría abrir la puerta a algunas correcciones patentadas por el llamado «protocolo Garzón», como la grabación de los interrogatorios o la implantación de un segundo análisis forense al detenido a cargo de un médico que en principio nombraría también la Administración. Sí se prevé eliminar, por ley, la incomunicación a menores. >2-3

EDITORIALA >6

Incomunicación, el doble fracaso estatal

Sendagilerik ez Zuberora eta Nafarroa Beherean

Hazparne eta Atharratze artean 34 sendagile daude gaur egun, eta horietarik seik erretiroa hartuko dute ondoko urteetan. Gehienak ondorengorik aurkitu ezinean dira. Sendagileen sindikatuek arazoa orokorra dela salatu dute. Erietxeak Baionan eta Pauen zentralizatze nahiak ere kezka eragin dute lurralde hauetan. «Osasuna ez da zerbitzu gisa ikusten», salatu dute. >4-5

El operario desaparecido se ahogó en el Arga

Ayer se confirmaron los temores de sus compañeros y los servicios de búsqueda hallaron en las aguas del Arga el cadáver del trabajador desaparecido desde el pasado martes en Gares. Al parecer, cayó al río desde diez metros, de noche. Con la muerte de este hombre nacido en Bilbo y residente en Noja son al menos 103 los fallecidos en accidentes laborales este año. >17

Kirolak astelehena

FÚTBOL

Athletic y Osasuna, con la miel en los labios

Los últimos minutos resultaron fatales para Athletic y Osasuna, cuando se cantaba el primer pleno del año. Un error de Iraizoz hizo perder dos puntos a los rojiblancos (1-1), pero peor fue el descalabro rojillo, del 3-0 al 3-3. Los dos habían jugado antes a un nivel más que aceptable. En la foto, Amorebieta porfia con Tchité en Santander. >24-27



Esteban COBO | EFE

PELOTA >35

Máxima expectación ante el Olaizola-Irujo

MENDIA

Tres expediciones, tres ochomiles invernales >38